

CALL OF TENDER

SUMMARY INFORMATION

Call for tender n.	WS2112141802
Subject	Purchase of transport service for PZL Świdnik
Description of the supply	Purchase of transport service for PZL Świdnik: e.g. road&air freights, courier transport, transport of hazardous materials and controlled temp.
Type of supply	Purchase of transport service
Duration of contract/work	36 months
Presumed bidding starting price	No assumed starting price will be specified
General awarding criteria	Technical and economic evaluation of offers, compliance with the scope and requirements set by PZL Świdnik
Date of publication	02.08.2024
Deadline	22.08.2024

DETAILED INFORMATION

1. General

Leonardo Helicopters intends to issue a tender notice for: purchase of transport service for Wytwórnia Sprzętu Komunikacyjnego PZL Świdnik S.A., Al. Lotników Polskich 1. 21-045 Świdnik Polska.

The contract covers: purchase of transport services for Wytwórnia Sprzętu Komunikacyjnego PZL Świdnik S.A., Al. Lotników Polskich 1. 21-045 Świdnik Poland.

No assumed starting price will be given.

Scope of transport services:

- Courier transport standard (including: dual-use materials, materials requiring an export licence, materials subject to WSK);
- Air transport standard (including: DGR, oversize, dual-use materials, materials requiring an export licence, materials subject to WSK);
- Road transport standard (of which: oversize, dual-use, materials requiring an export licence, materials subject to CCI);

- Express road transport (including: oversize, dual-use, materials requiring an export licence, materials subject to JCS);
- ADR and standard temp. controlled road transport (of which: materials requiring an export licence, materials subject to the WSK);
- ADR and controlled-temperature express road transport (incl. materials subject to export licence, materials subject to WSK);
- Dedicated transport on a designated domestic and international route (the transported materials may be subject to WSK, military and dual-use, ADR class 3,8,9).

2. Entities admitted to tender

The following are admitted to participate in the tender procedure for goods and services:

- a) sole proprietor enterprises (including craft businesses), trading companies, cooperatives;
- b) Consortia of production and work cooperative companies as well as consortia of craft businesses;
- c) Permanent consortia, enterprises (including craft businesses), trading companies, production or workers cooperative companies;
- d) Competing consortia whose members include the entities referred to in sub-paragraphs a), b) and c) of this paragraph, even in the form of a limited liability consortium.

The participation in this tender by more than one temporary grouping of companies, consortium or EEIG, or the submission of bids as both an individual entity and as a member of a grouping, consortium or EEIG, is forbidden.

The bidding suppliers for whom more than 70% of total annual turnover is generated by orders from one or more companies belonging to the Leonardo Group, are not allowed to bid, except in case of express authorization from Leonardo in consideration of special technical requirements. For consortia, this percentage shall be calculated according to the annual turnover of the consortium itself.

Each consortium in points b), c) and d) above shall indicate, in its expression of interest, the individual consortium members in the name of which the bid is submitted, and for each of them, the type of works / services / supplies that will be performed. The composition of the consortium indicated in the disclosure of interest is unchangeable without the prior written consent of Leonardo.

Pursuant to the above, it is forbidden for an individual consortium member to submit a bid in any other form to this tender procedure. In the event that this rule is broken, both the consortium and the individual consortium member will be excluded from the tender.

The concurrent participation in this tender procedure by a parent company and its subsidiaries is also forbidden. In the event that this rule is broken, both the parent company and its subsidiaries will be excluded from the tender.

All bidders, whom Leonardo does deem not to have appropriate professional reliability will in all cases be **excluded** from the tender without explanation. Bidders will be deemed not have appropriate professional reliability who in the last three years incurred, by way of example but not limited to, in the following:

- Termination for breach of contract with Leonardo SpA or other companies of the Leonardo Group;
- Unapproved (unaccepted) services and supplies of goods covered by contracts concluded with Leonardo SpA or other companies of the Leonardo Group;

- Acting in contrast to any provisions of the Code of Ethics of Leonardo SpA and Leonardo Group, during the performance of previous contracts;
- Failure to take delivery, by default or cause, goods or services entrusted by Leonardo SpA or other companies of the Leonardo Group;
- Revocation of the award of a tender.

3. Minimum requirements for participation

Entities meeting the following minimum requirements for participation (hereinafter "Minimum Requirements") may be invited to tender:

- **To send answers to the Questions for the Supplier attached to the announcement.**

An entity submitting the disclosure of interest must be, at the same time, the entity that will submit a technical and commercial proposal and that will formally act as a party to the services contract. It is noted that participation in the tender is not permitted by pooling funds from various sources.

With regard to the participation requirements for consortia, it is specified that:

- **An executed signed Consortium Agreement must be sent with the Declaration of Interest for review.**

4. Disclosure of interest

By no later than the expiration date of this call of tenders, parties interested in being invited to tender, provided they meet the requirements, are required to:

- Submit their application by registering in the ARIBA DISCOVERY platform (link: <https://service.ariba.com/Discovery.aw/125002028/aw?awh=r&awssk=4InnwI5Q>) and proceed, after obtaining their credentials, with the provision of the requested data. Suppliers who are already registered on the ARIBA DISCOVERY, are requested to confirm and update any data and information previously entered in the system.
- Communicate their Disclosure of interest by accessing the reserved area of the ARIBA DISCOVERY platform (link: <https://service.ariba.com/Discovery.aw/125002028/aw?awh=r&awssk=4InnwI5Q>), responding to the ARIBA DISCOVERY post, identified by information reported in the summary of this document, uploading the following documents:
 - Financial statements for the last 3 years in the format as for filing with the competent public authority (e.g. the National Court Register);
 - A certificate of the competent head of the tax office confirming that the tenderer is not in arrears with tax payments (the date of the certificate shall not be earlier than the date of publication of the invitation to tender);
 - A certificate of the competent local organisational unit of the Social Insurance Institution or the Agricultural Social Insurance Fund (certificate date no earlier than the date of publication of the

tender announcement) stating that the Tenderer is not in arrears with payment of taxes or stating the state of arrears;

- Current extract from the National Court Register (certificate date no earlier than the date of publication of the invitation to tender);
- Current certificate of entry in the National Official Register of National Economic Entities (REGON);
- Answers to questions for the Supplier;
- In case of a consortium: Consortium agreement.

Please note that after the expiration time of this invitation to tender, it will no longer be possible to respond to the call and communicate your disclosure of interest.

In any case, applicants who communicate their disclosure of interest must acknowledge and accept that they cannot claim any right to be invited to tender, with no obligation on the part of Leonardo to provide any reasons.

For those who may be invited to tender, if they have not already been pre-qualified or qualified, a process of pre-qualification will begin on the ARIBA Portal. This process will require them to provide additional documentation to support the evaluation of their ethical and legal requirements.

5. Processing of personal data

We hereby inform that personal data provided by the parties are processed by Leonardo Helicopters for the purposes of the public tender and the subsequent stage of the process as well as for the drafting and management of the contract.

Pursuant to Reg. EU 679/2016 (hereinafter jointly referred to as “**Privacy Legislation**”), we are hereby notice you that personal data provided for by “data subject” to tender notice are processed by Leonardo S.p.A. and Leonardo Global Solutions S.p.a., with registered office in Rome, Piazza Monte Grappa, 4, as being the Controller (as defined in Privacy Legislation). Moreover, the data processors are the head of the purchasing unit of Helicopter Division of Leonardo S.p.A., as to the management of the tender and the contract, and the head of the purchasing business unit of Leonardo Global Solutions S.p.A., as to management of Leonardo Supplier Portal and its dedicated Help Desk service.

6. Regulations as per Legislative Decree 231/2001 and Anti-corruption Law: UK Bribery Act (2010), US Foreign Corrupt Practices Act - FCPA (November 2012), Polish anti-corruption legislation

By communicating their disclosure of interest, each applicant acknowledges and agrees their prior acceptance of the Code of Ethics of Leonardo and the Anti-Corruption Code of the Leonardo Group, which is a prerequisite for participation in the tender procedure and therefore, in case of invitation to participate, they agree to comply with the provisions contained therein. The aforementioned documents are available from the website <http://www.leonardocompany.com> - “Ethics and Compliance” section.

7. Other information

The arrangements for submitting the bids, any other grounds for exclusion from the tender and other information, will only be communicated to those who, following the forwarding of their disclosure of interest, together with the

documents mentioned herein and the verification by Leonardo of the minimum tendering requirements set out in this call for tenders, will be invited to participate in the bidding process.

This request is not binding in any way for this company nor the beneficiaries of the supply and should not lead to expectations whatsoever about the entities presenting their disclosure of interest. Leonardo, with incontestable discretion, reserves the right not to award the tender, to award only part of the contract, to restart the tender procedure or to make changes to this invitation to tender.

Please note that this tender procedure and the related contract are subject exclusively to the rules of private law.

Yours faithfully

VP Procurement & Supply Chain

OGŁOSZENIE PRZETARGU**PODSUMOWANIE**

Ogłoszenie przetargu n.	WS2112141802
Przedmiot	Zakup usług transportowych dla PZL Świdnik
Opis dostawy	Zakup usług transportowych dla PZL Świdnik: m.in. frachty drogowe i lotnicze, transport kurierski, transport materiałów niebezpiecznych i w kontrolowanej temperaturze.
Typ dostawy	Zakup usług transportowych
Czas trwania umowy/prac	36 miesięcy
Zakładana cena wyjściowa	Nie zostanie podana żadna zakładana cena wyjściowa.
Ogólne kryteria udzielenia zamówienia	Ocena techniczno-ekonomiczna ofert, zgodność z zakresem i wymaganiami postawionymi przez PZL Świdnik
Data publikacji	02.08.2024
Termin realizacji	22.08.2024

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE**1. Informacje ogólne**

Leonardo Helicopters zamierza wystawić ogłoszenie o przetargu dotyczącym: dotyczącym: zakupu usług transportowych dla Wytwórni Sprzętu Komunikacyjnego PZL Świdnik S.A., Al. Lotników Polskich 1. 21-045 Świdnik Polska.

Kontrakt obejmuje: zakup usług transportowych dla Wytwórni Sprzętu Komunikacyjnego PZL Świdnik S.A., Al. Lotników Polskich 1. 21-045 Świdnik Polska.

Nie zostanie podana żadna zakładana cena wyjściowa.

Zakres usług transportowych:

- Transport kurierski standard (w tym: materiały podwójnego zastosowania, materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);
- Transport lotniczy standard (w tym: DGR, ponadgabaryty, materiały podwójnego zastosowania, materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);

- Transport drogowy standard (w tym: ponadgabaryty, materiały podwójnego zastosowania, materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);
- Transport drogowy express (w tym: ponadgabaryty, materiały podwójnego zastosowania, materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);
- Transport drogowy ADR i temp. kontrolowana standard (w tym: materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);
- Transport drogowy ADR i temp. kontrolowana express (w tym: materiały wymagające licencji exportowej, materiały podlegające pod WSK);
- Transport dedykowany na wskazanej trasie krajowy i zagraniczny (przewożone materiały mogą podlegać pod WSK, być militarne i podwójnego zastosowania, podlegać pod ADR kl. 3,8,9).

2. Podmioty dopuszczone do przetargu

Do udziału w postępowaniu przetargowym na towary i usługi dopuszczone są:

- przedsiębiorstwa jednoosobowe (w tym rzemieślnicze), spółki handlowe, spółdzielnie;
- Konsorcja przedsiębiorstw produkcyjnych i spółdzielczych oraz konsorcja przedsiębiorstw rzemieślniczych;
- Stałe konsorcja, w skład których wchodzi przedsiębiorstwa jednoosobowe (w tym rzemieślnicze), spółki handlowe, spółki produkcyjne lub spółdzielnie pracownicze;
- Konkurujące konsorcja, których członkami są podmioty, o których mowa w lit. a), b) i c) niniejszego paragrafu, także w formie konsorcjum z ograniczoną odpowiedzialnością.

Udział w niniejszym przetargu przez więcej niż jedną tymczasową grupę spółek, konsorcjum lub grupę EEIG (European Economic Interest Grouping) lub składanie ofert zarówno jako podmiot indywidualny, jak i jako członek grupy, konsorcjum lub EEIG jest niedopuszczalny.

Oferenci biorący udział w przetargu, dla których ponad 70% całkowitego rocznego obrotu generowane jest przez zamówienia od jednej lub większej liczby spółek należących do Grupy Leonardo, nie mogą składać ofert, chyba że otrzymają wyraźną zgodę Leonardo z uwzględnieniem specjalnych wymagań technicznych. W przypadku konsorcjów odsetek ten oblicza się na podstawie rocznego obrotu samego konsorcjum.

Każde konsorcjum, o którym mowa w lit. b), c) i d) powyżej, zgłaszając zainteresowanie wskazuje poszczególnych członków konsorcjum, w imieniu których składana jest oferta, oraz dla każdego z nich rodzaj robót budowlanych/usług/dostaw, które zostaną wykonane. Skład konsorcjum wskazany w dokumencie deklaracji zainteresowania, nie może być zmieniony bez uprzedniej pisemnej zgody Leonardo.

W związku z powyższym niedopuszczalne jest składanie przez indywidualnego członka konsorcjum oferty w niniejszym postępowaniu w jakiegokolwiek innej formie. W przypadku złamania tej zasady zarówno konsorcjum, jak i indywidualny członek konsorcjum zostaną wykluczeni z przetargu.

Zabrania się także jednoczesnego udziału w niniejszym przetargu spółki dominującej i jej spółek zależnych. W przypadku złamania tej zasady z przetargu zostanie wykluczona zarówno spółka dominująca, jak i jej spółki zależne.

Wszyscy oferenci, których Leonardo uzna za nieposiadających odpowiedniej wiarygodności, w każdym przypadku zostaną **wykluczeni** z przetargu bez obowiązku podania uzasadnienia. Za nieposiadających

odpowiedniej wiarygodności uznani zostaną oferenci, którzy w ciągu ostatnich trzech lat znaleźli się między innymi w poniższych sytuacjach:

- Rozwiązanie umowy z Leonardo SpA lub innymi spółkami Grupy Leonardo z powodu jej naruszenia;
- Niezatrzymane (nieprzyjęte) usługi i dostawy towarów objęte umowami zawartymi z Leonardo SpA lub innymi spółkami Grupy Leonardo;
- Naruszenie jakichkolwiek postanowień Kodeksu Etycznego Leonardo SpA i Grupy Leonardo przy realizacji poprzednich umów;
- Niewykonanie w wyniku błędu lub zaniedbania, dostawy towarów lub usług powierzonych przez Leonardo SpA lub inne spółki Grupy Leonardo;
- Odstąpienie od udzielonego zamówienia.

3. Minimalne wymagania dotyczące udziału

Do składania ofert mogą zostać zaproszone podmioty spełniające następujące minimalne wymagania udziału (zwane dalej „Wymaganiami minimalnymi”):

- **Przesłanie odpowiedzi na załączone do ogłoszenia Pytania dla Dostawcy.**

Podmiot składający deklarację zainteresowania musi być jednocześnie podmiotem, który będzie przedkładał ofertę techniczno-handlową oraz który od strony formalnej będzie występował jako strona umowy o świadczenie usług. Należy zauważyć, że udział w przetargu nie jest dozwolony w drodze łączenia środków z różnych źródeł.

W odniesieniu do wymogów udziału dla konsorcjów, określono, że:

- **Do wglądu należy przesłać wraz z deklaracją zainteresowania zawartą podpisaną Umowę Konsorcjum.**

Deklaracja zainteresowania

Najpóźniej do dnia wygaśnięcia niniejszego ogłoszenia przetargu, strony zainteresowane zaproszeniem do składania ofert, o ile spełniają wymagania, są zobowiązane do:

- Złożenia wniosku rejestrując się na platformie ARIBA DISCOVERY (link: <https://service.ariba.com/Discovery.aw/125002028/aw?awh=r&awssk=4InnwI5Q>) i po uzyskaniu danych uwierzytelniających, przekazania wymaganych danych. Dostawcy, którzy są już zarejestrowani w ARIBA DISCOVERY, proszeni są o potwierdzenie i aktualizację wszelkich danych i informacji wprowadzonych wcześniej do systemu.
- Przekazania swojej deklaracji zainteresowania, uzyskując dostęp do zastrzeżonego obszaru platformy ARIBA DISCOVERY (link: <https://service.ariba.com/Discovery.aw/125002028/aw?awh=r&awssk=4InnwI5Q>), odpowiadając na ogłoszenie ARIBA DISCOVERY, według informacji podanych w podsumowaniu tego dokumentu, przesyłając następujące dokumenty:
 - Sprawozdanie finansowe za okres ostatnich 3 lat w formule jak do złożenia we właściwym organie publicznym (np. w KRS);
 - Zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że oferent nie zalega z opłacaniem podatków (data zaświadczenia nie wcześniejsza niż data publikacji ogłoszenia o przetargu);

- Zaświadczenie właściwej terenowej jednostki organizacyjnej Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (data zaświadczenia nie wcześniejsza niż data publikacji ogłoszenia o przetargu) o niezaleganiu w podatkach lub stwierdzające stan zaległości;
- Aktualny wypis z KRS (data zaświadczenia nie wcześniejsza niż data publikacji ogłoszenia o przetargu);
- Aktualne zaświadczenie o wpisie do Krajowego Rejestru Urzędowego Podmiotów Gospodarki Narodowej (REGON);
- Odpowiedzi na pytania dla Dostawcy;
- W przypadku konsorcjum: Umowy Konsorcjum.

Należy pamiętać, że po wygaśnięciu niniejszego ogłoszenia przetargu nie będzie już możliwe udzielenie odpowiedzi na ogłoszenie i złożenia deklaracji zainteresowania.

W każdym przypadku oferty, którzy zgłoszą swoje zainteresowanie, muszą przyjąć do wiadomości i zaakceptować fakt, że nie mogą rościć sobie żadnych praw do otrzymania zaproszenia do postępowania przetargowego, oraz iż spółka Leonardo nie jest zobowiązana udzielić jakiegokolwiek uzasadnienia w tym zakresie.

W przypadku podmiotów, które mogą zostać zaproszone do składania ofert, jeśli nie przeszły jeszcze wstępnej kwalifikacji lub kwalifikacji, na portalu ARIBA rozpocznie się proces wstępnej kwalifikacji. Proces ten będzie wymagał od podmiotów dostarczenia dodatkowej dokumentacji wspierającej ich ocenę etyczną i prawną.

4. Przetwarzanie danych osobowych

Informujemy, że podane przez strony dane osobowe przetwarzane są przez Leonardo Helicopters na potrzeby przeprowadzenia przetargu publicznego i dalszego etapu procesu, a także w celu przygotowania umowy i zarządzania nią.

Zgodnie z rozp. UE 679/2016 (zwanym dalej łącznie „**Przepisami dotyczącymi ochrony danych osobowych**”), niniejszym zawiadamiamy, że dane osobowe podane przez „osobę, której dane dotyczą” w związku z ogłoszeniem przetargu, są przetwarzane przez spółki Leonardo S.p.A. i Leonardo Global Solutions S.p.a., z siedzibą w Rzymie, Piazza Monte Grappa, 4, działające w roli Administratorów, (zgodnie z definicją zawartą w Przepisach dotyczących ochrony prywatności). Ponadto podmiotami przetwarzającymi dane są kierownik jednostki zakupów Helicopter Division spółki Leonardo S.p.A. w zakresie zarządzania przetargiem i umową oraz kierownik jednostki biznesowej zakupów Leonardo Global Solutions S.p.A. w zakresie zarządzania Portalem Dostawców Leonardo i jego dedykowaną usługą obsługi i pomocy.

5. Przepisy zgodnie z dekretem legislacyjnym 231/2001 i ustawą antykorupcyjną: Brytyjska Ustawa o łapówkach (z 2010 roku), amerykańska Ustawa o zagranicznych praktykach korupcyjnych – FCPA (z listopada 2012 roku), polskie ustawodawstwo antykorupcyjne.

Przesyłając informację o swoim zainteresowaniu, każdy oferent potwierdza i wyraża zgodę na uprzednią akceptację Kodeksu Etycznego Leonardo oraz Kodeksu Antykorupcyjnego Grupy Leonardo, co stanowi warunek udziału w postępowaniu przetargowym i dlatego w przypadku zaproszenia do udziału, oferent potwierdza

przestrzeganie postanowień w nich zawartych. Powyższe dokumenty są dostępne na witrynie internetowej <http://www.leonardocompany.com> - w części „Etyka i zgodność”.

6. Pozostałe informacje

O ustaleniach dotyczących składania ofert, wszelkich innych podstawach wykluczenia z przetargu oraz innych informacjach zostaną poinformowane wyłącznie te podmioty, które po przesłaniu deklaracji zainteresowania wraz z wymienionymi w niniejszym ogłoszeniu dokumentami oraz po weryfikacji przez Leonardo spełniania minimalnych wymogów przetargowych określonych w niniejszym ogłoszeniu przetargowym, zostaną zaproszone do udziału w postępowaniu przetargowym.

Żądanie to nie jest w żaden sposób wiążące dla tej spółki ani beneficjentów dostawy i nie powinno prowadzić do jakichkolwiek oczekiwań w stosunku do podmiotów zgłaszających swoje zainteresowanie. Leonardo zastrzega sobie, według niepodważalnego uznania, prawo do nieudzielenia zamówienia, udzielenia jedynie części zamówienia, ponownego rozpoczęcia postępowania przetargowego lub wprowadzenia zmian w niniejszym ogłoszeniu przetargowym.

Należy pamiętać, że niniejsza procedura przetargowa i związana z nią umowa podlegają wyłącznie przepisom prawa prywatnego .

Z poważaniem,

Upoważniony przedstawiciel Zakupów
